



## **Règlement jeu avec obligation d'achat de type « winner per store » - un gagnant tiré au sort par magasin** **« Little balance – gagnez une trottinette électrique »**

### **Article 1 : Organisation du Concours**

La société : Little balance SAS, immatriculée au Registre du Commerce et des Sociétés sous le numéro RCS Versailles sous le numéro 798 750 246 et dont le siège social se trouve 3 avenue des Combattants, 78170 La Celle Saint-Cloud (ci-après l'Organisateur), organise du 01/04/2020 au 07/06/2020 inclus auprès des magasins participants, un jeu avec obligation d'achat de type « winner per store » intitulé « Gagnez une trottinette électrique » (ci-après le « Jeu »).

### **Article 2 : Le jeu**

#### **2-1 Conditions de participation**

La participation au Jeu implique l'acceptation sans réserve du présent règlement dans son intégralité, ci-après « le Règlement ».

#### **2-2 : Adresse de retour des bulletins de participation**

Little balance SAS  
Gagnez une trottinette électrique  
ZA Les Petites Ruelles  
F – 28130 Saint-Piat

### **Article 3 : Date et durée**

Le Jeu se déroule du 01/04/2020 au 07/06/2020 inclus.

L'Organisateur se réserve le droit de reporter, de modifier, d'annuler ou de renouveler le présent Jeu si les circonstances l'exigent. En tout état de cause, sa responsabilité ne saurait être engagée à ce titre.

### **Article 4 : Conditions de participation & validité de la participation**

#### **4-1 Conditions de participation**

Le Jeu est ouvert à toute personne physique majeure résidant en France métropolitaine (Corse incluse), disposant ou non à la date de début du Jeu d'un accès à Internet, d'une adresse électronique personnelle (email) à laquelle elle pourra, le cas échéant, être contactée pour les besoins de la gestion du Jeu (ci-après le « **Participant** »).

Sont exclues de toute participation au Jeu les personnes ayant participé directement ou indirectement à l'élaboration du Jeu de même que les membres de leur famille (même nom, même adresse postale), les salariés de l'Organisateur et des sous-traitants de l'organisateur, les membres du personnel des magasins participants et les membres des sociétés en charge du contrôle.

Seules seront retenues les participations conformes à l'ensemble des stipulations du présent article.

L'Organisateur se réserve par conséquent le droit de procéder à toutes vérifications qu'elle jugera utiles en ce qui concerne l'identité et l'adresse de chaque Participant. A cet égard, toute indication portée dans le bulletin de participation, qui serait incomplète, erronée, falsifiée ou qui ne permettrait pas d'identifier un Participant ou ses coordonnées entraînera l'annulation de la participation en cause.

#### **4-2 Validité de la participation**

La participation au Jeu se fait exclusivement par voie postale et à l'exclusion de tout autre moyen.

Pour participer au Jeu, chaque participant remplir et retourner un formulaire de participation Little balance « Gagnez une trottinette » entre le 01/04/2020 au 15/06/2020 (cachet de la poste faisant foi). Ce formulaire devra être accompagné de l'original de la preuve d'achat (facture, ticket de caisse...).

Les informations d'identité, d'adresse ou de qualité, ou d'autres champs mentionnés au formulaire qui se révéleraient inexacts entraînent la nullité de la participation. La Société Organisatrice ne pourra pas procéder à l'envoi du lot ce qui entraînera la nullité de la participation.

L'organisateur se réserve le droit d'éliminer du Jeu tout bulletin de participation qui ne respecterait pas le règlement, notamment tout bulletin incomplet ou illisible.

La même sanction s'appliquera en cas de multi participations frauduleuses soit au-delà des limites définies dans le présent règlement. La Société Organisatrice a la faculté de mettre fin unilatéralement à la participation du Participant, sans préavis, ni justification, et sans que cela puisse fonder une quelconque réclamation à son encontre de la part du Participant notamment si les informations fournies sont contraires aux bonnes mœurs et/ou constitutives d'un dénigrement à l'égard de la Société Organisatrice ou de ses produits et/ou susceptibles de heurter les consommateurs.

#### **4-3 Produits ouvrant droit à participation**

La participation au Jeu se fait à l'achat de l'un des pèse-personnes suivants :

- Impédancemètre Body Soft USB / référence 8230 / EAN 3760 2407 8230 8
- Pèse-personnes Bambou Soft USB / référence 8228 / EAN 3760 2407 8228 5
- Pèse-personnes IMC Soft USB / référence 8229 / 3760 2407 8229 2
- Pèse-personnes Kinetic Premium blanc / référence 8329 / EAN 3760 2407 8329 9
- Pèse-personnes Kinetic Premium noir / référence 8276 / EAN 3760 2407 8276 6
- Pèse-personnes Kinetic blanc/vert / référence 8154 / EAN 3760 2407 8154 7
- Pèse-personnes Kinetic noir/noir / référence 8185 / EAN 3760 2407 8185 1
- Pèse-personnes Kinetic blanc/fuschia référence 8211 / EAN 3760 2407 8211 7
- Pèse-personnes Kinetic floral / référence 8328 / EAN 3760 2407 8328 2

## **Article 5 : Désignation des gagnants**

Le tirage au sort du bulletin gagnant sera fait par un agent de depotjeux et aura lieu entre le 22 et le 26 juin 2020. Le résultat de ce tirage au sort sera déposé auprès d'un huissier de justice.

Cette date peut être différée si un des responsables de l'opération désigné ci-dessus ne pouvaient pas être disponibles ce jour là et une nouvelle date serait alors définie pour effectuer le tirage au sort.

Tout bulletin contenant une fausse déclaration ou une déclaration erronée et/ou incomplète et/ou ne respectant pas le présent règlement, sera considéré comme nul et entraînera la désignation d'un autre participant par un nouveau tirage au sort.

## **Article 6 : Dotation/Lots**

### **6.1 – Valeur commerciale des dotations :**

Les lots sont offerts par l'Organisateur et constituent en ce sens des « dotations ».

A gagner par tirage au sort :

1 trottinette électrique TR200 de marque MPMAN, EAN 5404021100537. Une seule dotation par magasin participant (Le SAV est assuré par la société MPMAN FRANCE qui est seule responsable de la qualité et des délais de réparation qui ne pourront excéder 1 mois à partir du moment où une réclamation aura été enregistrée).

L'organisateur se réserve le droit de changer la dotation sans préavis. Si tel était le cas, la valeur du lot serait équivalente ou supérieure au produit remplacé.

Ce lot ne pourra être ni repris, ni échangé, ni faire l'objet du versement de sa contre-valeur en espèces ou en chèque. Toute contestation du lot pour quelque raison que ce soit équivaudra à un refus définitif de ce dernier.

### **6.2 – Responsabilité technique relative aux dotations :**

La société organisatrice Little balance ne pourra être tenue responsable de :

- retards de livraison
- défauts
- accidents liés à l'utilisation

## **Article 7 : Remise ou retrait des Lots**

Après vérification de la régularité de la participation et des conditions d'octroi du lot en cause, les gagnants recevront par e-mail leur lot.

Les gagnants seront contactés par email et par courrier entre le 29 juin et le 5 juillet 2020.

Les gagnants seront invités à se rendre avant fin juillet 2020 dans le magasin ayant vendu le produit pour se voir remettre leur dotation.

**Adresse électronique incorrecte, adresse postale incorrecte :** (information par courriel)  
Si l'adresse électronique est incorrecte ou ne correspond pas à celle du gagnant, ou si pour toute autre raison liée à des problèmes techniques ne permettant pas d'acheminer correctement le courriel d'information, l'organisateur ne saurait en aucun cas être tenu pour responsable. De même, il n'appartient pas à l'organisateur de faire des recherches de coordonnées de gagnants ne pouvant être joints en raison d'une adresse électronique invalide ou illisible, ou d'une adresse postale erronée.

**Lots non retirés :**

Les gagnants injoignables, ou ne répondant pas ou toute dotation non réclamée avant le 30.7.2020 sera considérée comme abandonnée et sa propriété restera à la société organisatrice Little balance ou pourra être attribué à un autre gagnant désigné par un nouveau tirage au sort. Ils ne pourront prétendre à aucun lot, dédommagement ou indemnité de quelque nature que ce soit.

Les lots attribués sont personnels et non transmissibles. En outre, les lots ne peuvent en aucun cas faire l'objet d'une quelconque contestation de la part des gagnants, ni d'un échange ou de toute autre contrepartie de quelque nature que ce soit.

**Article 8 : Collecte d'informations – Loi informatique et libertés**

Les données nominatives recueillies dans le cadre de la participation au jeu sont enregistrées et utilisées par l'organisateur pour les nécessités de leur participation et à l'attribution de leurs gains.

Les participants pourront demander à ne pas figurer ou être retirés du fichier à tout moment, ils bénéficieront d'un droit d'accès de rectification et de radiation des données les concernant sur simple demande à l'adresse du jeu conformément à la Loi informatique et liberté du 6 janvier 1978, modifiée par la Loi n°2004-801 du 6 août 2004 relative et du Règlement Général sur la protection des données (RGPD) à la protection des personnes physiques à l'égard des traitements de données à caractère personnel et du décret n°2005-1309 du 20 octobre 2005.

Les personnes qui exerceront le droit de radiation des données les concernant avant la fin du jeu seront réputées renoncer à leur participation.

Toute demande devra être adressée par courrier à l'adresse de l'organisateur mentionnée à l'article 1.

Les données à caractère personnel collectées par la société organisatrice (nom, prénom, l'adresse postale et l'email des participants) lors de la participation au jeu concours sont uniquement collectées et traitées dans le but d'assurer l'organisation et le bon déroulement du jeu concours et notamment l'attribution des gains. Elles ne seront stockées et conservées que pour assurer le bon déroulement du jeu et pendant une durée maximum de 6 mois à compter de la clôture de l'opération. Les données personnelles vous concernant seront détruites à l'issue de cette période

Pour l'organisation du Jeu et aux seules fins de la prise de contact avec le Gagnant, la Société Organisatrice aura accès aux coordonnées personnelles des Participants, du Gagnant et du Bénéficiaire. Conformément à sa politique de confidentialité, la société organisatrice pourra communiquer les données personnelles de chaque participant aux autorités judiciaires afin de répondre à une injonction ou autre demande de telles autorités.

Informations figurant sur le bulletin de participation :

- dates de participation
- dates de renvoi du bulletin
- dates de tirage au sort
- dates de remise des dotations
- adresse du magasin dans lequel l'achat a été effectué
- adresse du jeu
- coordonnées du participant
- modalités de consultation du règlement
- modalités de remboursement du timbre

### **Article 9 : Responsabilité**

Le Participant reconnaît et accepte que la seule obligation de l'organisateur au titre du Jeu est de soumettre à la décision du jury les bulletins de participation recueillis, sous réserve que sa participation soit conforme aux termes et conditions du Règlement, et remettre les lots aux gagnants, selon les critères et modalités définis dans le présent Règlement.

L'organisateur ne saurait être tenu responsable, sans que cette liste soit limitative de tout dysfonctionnement du réseau "Internet" empêchant le bon déroulement du jeu notamment dû à des actes de malveillances externes. La société organisatrice ne saurait davantage être tenue responsable au cas où un ou plusieurs participants ne pourraient parvenir à se connecter au site du jeu du fait de tout défaut technique ou de tout problème lié notamment à l'encombrement du réseau. La société organisatrice met tout en œuvre pour offrir aux utilisateurs des informations et/ou outils disponibles et vérifiés, mais ne saurait être tenue pour responsable des erreurs (notamment d'affichage sur les sites du jeu, d'envoi d'e-mails erronés aux participants), d'une absence de disponibilité des informations et/ou de la présence de virus sur leur site, de tout dysfonctionnement du réseau Internet empêchant le bon déroulement du jeu; des interruptions, des délais de transmission des données, des défaillances de l'ordinateur, du téléphone, du modem, de la ligne téléphonique du joueur, des serveurs, des fournisseurs d'accès Internet, des opérateurs de téléphonie, des équipements informatiques, des logiciels; de la perte de tout courrier électronique et plus généralement, de la perte de toute donnée, des conséquences de tous virus, bogue informatique, anomalie, défaillance technique, de tout dommage causé à l'ordinateur d'un participant, de toute défaillance technique, matérielle et logicielle de quelque nature, ayant empêché ou limité la possibilité de participer au jeu ou ayant endommagé le système d'un joueur. Il appartient à tout participant de prendre toutes les mesures appropriées de façon à protéger ses propres données et/ ou logiciels stockés sur son équipement informatique et téléphonique contre toute atteinte. La connexion de toute personne au site et sa participation au jeu se fait sous son entière responsabilité.

La société organisatrice pourra annuler ou suspendre tout ou partie du jeu s'il apparaît que des fraudes sont intervenues sous quelque forme que ce soit, notamment de manière informatique dans le cadre de la participation au jeu. Elle se réserve, dans cette hypothèse, le droit de ne pas attribuer les dotations aux fraudeurs et/ou de poursuivre devant les juridictions compétentes les auteurs de ces fraudes.

Dans tous les cas, si le bon déroulement administratif et/ou technique du jeu est perturbé par un virus, bogue informatique, intervention humaine non-autorisée ou toute autre cause échappant à société organisatrice, celle-ci se réserve le droit d'interrompre le jeu.

De même, la participation à ce jeu implique la connaissance et l'acceptation des caractéristiques et des limites de l'Internet tant en ce qui concerne les performances

techniques, les temps de réponse pour consulter, que pour interroger ou transférer des informations, l'absence de protection de certaines données contre des détournements éventuels ou piratage et les risques de contamination par des éventuels virus circulants sur le réseau.

### **Article 10 : Cas de force majeure / réserves**

La responsabilité de l'organisateur ne saurait être encourue si, pour un cas de force majeure ou indépendant de sa volonté, le jeu devait être modifié, écourté ou annulé.

L'organisateur se réserve le droit de procéder à toute vérification qu'il jugera utile, relative au respect du règlement, notamment pour écarter tout participant ayant effectué une déclaration inexacte ou mensongère ou fraudée.

### **Article 11 : Nullité – Résolution des litiges**

Si une ou plusieurs dispositions du présent règlement étaient déclarées nulles ou inapplicables, les autres clauses garderaient toute leur force et leur portée et ne saurait en aucun cas affecter la validité du Règlement lui-même.

Le Règlement est régi par la loi française sans préjudice des éventuelles règles de conflit de lois pouvant exister. Les Participants sont donc soumis à la réglementation française applicable aux jeux. Toute difficulté d'application ou d'interprétation du Règlement sera tranchée exclusivement par l'organisateur Little balance dont la décision est réputée sans appel.

Il ne sera répondu à aucune demande ou réclamation téléphonique concernant l'application ou l'interprétation du présent règlement. Toute contestation ou réclamation relative au Jeu et/ou au tirage au sort devra être formulée par lettre recommandée avec A.R. à l'adresse de l'organisateur. Et au plus tard quatre-vingt-dix (90) jours après la date limite de participation au Jeu tel qu'indiqué au présent règlement. En cas de désaccord persistant sur l'application ou l'interprétation du présent règlement, et à défaut d'accord amiable, tout litige sera soumis au tribunal ayant droit, auquel compétence exclusive est attribuée.

Afin de sauvegarder les mêmes chances à tous les participants, au présent Jeu, la Société Organisatrice se réserve le droit de ne pas attribuer le lot aux fraudeurs et, ou de poursuivre devant les juridictions compétentes les auteurs de ces fraudes : notamment Article 323-2 du Code Pénal (modifié par la Loi n°2004-275 du 21 juin Art 45 II Journal Officiel du 22 juin 2004) : « le fait d'entraver ou de fausser le fonctionnement d'un système de traitement automatisé de données est puni de 5 ans d'emprisonnement et de 75.000,00€ d'amende ».

### **Article 12 : Dépôt et consultation du Règlement**

Le présent règlement est déposé via [depotjeux](http://www.depotjeux.com) auprès de l'étude de Maître Doniol située 8 Rue Souilly - 77410 Claye Souilly, huissier de justice.

Le règlement sera consultable gratuitement pendant toute la durée du jeu à l'adresse suivante : [http://www.depotjeux.com/](http://www.depotjeux.com). La participation au jeu implique l'acceptation pure et simple du présent règlement en toutes ses dispositions, ainsi que des lois et règlements applicables aux jeux-concours en vigueur en France.

Le règlement peut être modifié à tout moment sous la forme d'un avenant par les organisateurs, dans le respect des conditions énoncées, et publié par annonce en ligne sur

le site. L'avenant est déposé via [depotjeux](http://www.depotjeux.com/) auprès de l'étude de Maître Doniol située 8 Rue Souilly - 77410 Claye Souilly, huissier de justice, dépositaires du règlement avant sa publication.

Il entrera en vigueur à compter de sa mise en ligne et tout Participant sera réputé l'avoir accepté du simple fait de sa participation au Jeu, à compter de la date d'entrée en vigueur de la modification. Tout Participant refusant la ou les modifications intervenues devra cesser de participer au Jeu.

### **Article 13 : Remboursement des frais de participation**

Le remboursement des frais de timbre pourra être effectué sur simple demande écrite (tarif lent en vigueur, base 20g).

Le remboursement se fera sous la forme d'un virement bancaire. La demande devra en être faite de façon écrite et être adressée à la société organisatrice.

Le remboursement se fera à condition que les participants joignent à leur bulletin :

- demande manuscrite
- la photocopie d'un justificatif d'identité (carte d'identité ou passeport)
- un IBAN émanant d'un établissement bancaire français.

Les demandes de remboursement seront honorées dans un délai de 4 semaines à partir de la réception de la demande écrite. Une seule demande de remboursement par foyer (même nom, même adresse) sera acceptée.

### **Article 14 : Propriété industrielle et intellectuelle**

La reproduction, la représentation ou l'exploitation de tout ou partie des éléments composant le jeu qui y sont proposés sont strictement interdites. Toutes les marques ou noms de produits cités sont des marques ou noms de produits déposés de leur propriétaire respectif.

### **Article 15 : Condition générale et droit à l'image**

La participation des Participants au Jeu implique l'enregistrement et la diffusion de leur nom, image et autres attributs de la personnalité dans le cadre du jeu, dans le monde entier, pendant toute la durée de l'existence desdits droits, et l'acceptation de leur cession aux fins d'exploitation, sur quelque support que ce soit, au profit de la Société Organisatrice à titre gracieux (en ce compris la publication de leur image et de leur nom en tant que gagnant sur le site internet de la société Organisatrice) et sans que cela ne donne droit aux gagnants une rémunération quelconque autre que le prix gagné.

### **Article 15 : Politique de confidentialité**

#### **15.-1. Collecte de l'information**

Nous recueillons des informations lorsque vous participez au jeu concours. Les informations recueillies incluent votre nom, prénom, adresse postale, votre adresse e-mail et éventuellement votre numéro de téléphone.

### **15-2. Utilisation des informations**

Les informations que nous recueillons auprès de vous ne seront utilisées que dans le cadre de ce jeu. Nous sommes les seuls propriétaires des informations recueillies. Vos informations personnelles ne seront pas vendues, échangées, transférées, ou données à une autre société en dehors de ce qui est nécessaire pour le bon accomplissement du jeu, ou quand la loi nous y contraint.

### **15-3. Protection des informations**

Nous protégeons vos informations personnelles. Les formulaires qui nous parviennent sont classés et stockés avec un accès limité à la Direction de l'entreprise et aux employés chargés du déroulement du jeu, puis font l'objet d'une transmission physique pour tirage au sort. Ils ne sont pas envoyés par voie postale ou électronique. Les informations ne sont pas stockées électroniquement.

### **15.4. Consentement**

En participant au jeu, vous consentez à notre politique de confidentialité.